



1976

No. 61

**STAATSBLAD**  
van de  
**REPUBLIEK SURINAME**

**STAATS BESLUIT** van 16 november 1976  
ter uitvoering van de artikelen 3, 5 en 7 van de Verordening Bauxiethelling (G.B. 1974 No. 94).

DE PRESIDENT VAN DE REPUBLIEK SURINAME,

Overwegende, dat ter uitvoering van de artikelen 3, 5 en 7 van de Verordening Bauxiethelling (G.B. 1974 No. 94), het nodig is het volgende vast te stellen:

Heeft, de Raad van Advies gehoord, besloten:

Artikel 1

**Definities**

Dit Staatsbesluit verstaat onder:

**BAUXIET:**

gehydreerd aluminiumoxyde bevattende ertsen die kunnen worden gebruikt als grondstof voor de vervaardiging van aluinaarde, of die verkocht kunnen worden aan de aluminium en chemische industrie, de industrieën die slijpmiddelen, vuurvast materiaal of cement vervaardigen of enige andere industrie die bedoelde ertsen verbruikt.

**ALUMINIUM:**

primair ongelegeerd aluminium ingot met een minimum zuiverheid van 99,5%.

2

1976

No. 61

**WAARDE** m.b.t. ALUMINIUM:

de gerealiseerde prijs, zijnde de jaarlijkse gemiddelde prijs per pound verkregen uit de verkoop van aluminium aan derden.

**INKOMSTENBELASTING:**

de belasting welke van de winsten uit de bauxiet-, aluinaarde- en aluminiumbedrijven wordt geheven.

**CONVERSIEFACTOR:**

de verhouding tussen een metrieke ton bauxiet en een daaruit te vervaardigen gewichtshoeveelheid aluminium.

1 metrieke ton: 2204.6 pounds

1 short ton: 2000 pounds

**CONCESSIEHOUDER:**

de houder van een concessie tot ontginning van bauxiet.

**AFGELEVERD:**

met betrekking tot bauxiet: levering van de in Suriname gewonnen bauxiet in welke vorm en van welke hoedanigheid ook aan derden in binnen- of buitenland, alsmede levering van bauxiet aan behandelings- of verwerkingsinstallatie in binnen of buitenland.

**DE DIREKTEUR:**

de Directeur der Belastingen.

Artikel 2

1. De „bauxiethelling” als bedoeld in de Verordening Bauxiethelling bedraagt voor elke afgeleverde droge metrieke ton bauxiet 6% van de gerealiseerde prijs van aluminium, omgezet in een bedrag per short ton, gedeeld door de conversiefactor.
2. De Minister van Opbouw stelt voor de periode waarin het onderhavige Staatsbesluit van kracht is, voor iedere concessiehouder afzonderlijk, naar gelang van de kwaliteit van het door deze afgeleverde bauxiet, de toepasselijke conversiefactor vast.

## Artikel 3

1. Als gerealiseerde prijs geldt een minimum van US \$ 0.35 per pound. De heffing zal naar boven worden aangepast voor elke tiende dollarcent stijging van de gerealiseerde prijs van aluminium boven \$ 0.35 per pound.
2. De Minister van Financiën stelt vóór de aanvang van het kalenderjaar de voor dat jaar voorlopig geldende gemiddelde gerealiseerde prijs vast.  
Met inachtneming van de informatie bedoeld in artikel 4 stelt de Minister van Financiën na het einde van het kalenderjaar de definitieve algemeen geldende gerealiseerde prijs vast.

## Artikel 4

De concessiehouder zal uiterlijk 90 (NEGENTIG) dagen na het einde van ieder kalenderjaar schriftelijk en gestaafd door een verklaring van een met goedkeuring van de Minister van Financiën door de concessiehouder aan te wijzen internationaal erkende onafhankelijke accountant opgave doen van het totale aantal door deze en/of zijn moedermaatschappij en/of dochtermaatschappijen verkochte short tons aluminium en de totale bruto verkoopopbrengst terzake.

## Artikel 5

1. Binnen 20 (TWINTIG) dagen na afloop van iedere kalendermaand zal de concessiehouder bij de Directeur aangifte doen van de ingevolge het bepaalde in de artikelen 2 en 3 verschuldigde heffing, berekend op basis van de gedurende die maand door hem afgeleverde metrieke tonnen bauxiet onder aftrek van één twaalfde gedeelte van de over dat jaar voorlopig verschuldigde inkomstenbelasting als bedoeld in artikel 4 van de Verordening Bauxiethffing.
2. Tegelijk met de in het vorige lid bedoelde aangifte zal de concessiehouder het bedrag van de verschuldigde heffing voldoen door storting daarvan op de rekening van het Land bij de Centrale Bank van Suriname.
3. De Minister van Financiën kan andere tijdstippen van beta-

ling dan in het vorige lid van dit artikel is bepaald, vaststellen.

## Artikel 6

1. Binnen 90 (NEGENTIG) dagen na afloop van iedere kalenderjaar zal de concessiehouder bij de Directeur aangifte doen van de in het voorgaande kalenderjaar afgeleverde hoeveelheid bauxiet.  
Binnen 30 (DERTIG) dagen na ontvangst van deze aangifte stelt de Directeur op basis van de definitieve algemeen geldende gerealiseerde prijs als bedoeld in artikel 3 lid 2 en met inachtneming van de over dat jaar verschuldigde inkomstenbelasting als bedoeld in artikel 4b van de Verordening Bauxiethffing de verschuldigde jaarheffing vast.
2. Indien het ingevolge het voorgaande lid vastgestelde bedrag van de jaarheffing meer bedraagt dan hetgeen de concessiehouder krachtens artikel 5 over dat jaar heeft betaald, zal het saldo door de concessiehouder worden betaald binnen 30 (DERTIG) dagen nadat de vaststelling van de jaarheffing door de Directeur heeft plaatsgevonden.  
Indien het ingevolge het voorgaande lid vastgestelde bedrag van de jaarheffing minder is dan hetgeen de concessiehouder krachtens artikel 5 over dat jaar heeft betaald, zal het door de concessiehouder teveel betaalde aan hem worden gerestitueerd binnen 30 (DERTIG) dagen na een daartoe strekkend verzoek van de concessiehouder aan de Directeur.

## Artikel 7

Onverminderd hetgeen in de artikelen 4 en 6 is bepaald, is de concessiehouder verplicht aan de Minister van Opbouw zo vaak als hij zulks verlangt, de gegevens en inlichtingen te verstrekken, die deze behoeft voor de vaststelling van de conversiefactor en de vaststelling van de hoeveelheid extra-heerbaar aluminium, die door de concessiehouder in de vorm van bauxiet is afgeleverd.

## Artikel 8

De concessiehouder is verplicht de Directeur van Opbouw

voorzover deze zulks voor de juiste vaststelling van de door hem verschuldigde jaarheffing nodig acht, inzage in zijn administratie en bescheiden te verschaffen.

#### Artikel 9

1. Het is een ieder verboden hetgeen hem in zijn ambt of betrekking bij de uitvoering van dit Staatsbesluit blijkt of medege-deeld wordt, verder bekend te maken dan nodig is voor de uitoefening van dat ambt of die betrekking in verband met deze heffing.
2. Het verbod genoemd in het vorig lid geldt mede voor niet-ambtelijke deskundigen, die in verband met de uitvoering van dit Staatsbesluit worden geraadpleegd of met enige werkzaamheid belast.

#### Artikel 10

Tegen beslissingen van de Minister van Opbouw en van de Minister van Financiën kan de concessiehouder op bezwaren betreffende de conversiefactor, de hoegrootheid van de voorlopige of definitieve gerealiseerde prijs en de wijze van betaling binnen dertig dagen na ontvangst van de desbetreffende beslissing in beroep komen bij de President.

De President beslist met redenen omkleed binnen twee maanden na ontvangst van het beroepschrift.

Het beroep heeft t.a.v. de betaling van de verschuldigde heffing geen schorsende werking.

#### Artikel 11

Tegen beslissingen van de Directeur kan de concessiehouder op bezwaren betreffende het bedrag van de heffing binnen drie maanden na dagtekening van de betreffende beslissing een gemotiveerd bezwaarschrift indienen bij de Minister van Financiën.

De Minister beslist binnen 30 (DERTIG) dagen na ontvangst van het bezwaarschrift bij gemotiveerde beschikking.

#### Artikel 12

Dit Staatsbesluit treedt in werking op de dag volgende op die van haar afkondiging en werkt terug tot 1 januari 1976.

Gegeven te Paramaribo, 16 november 1976

JOHAN H. FERRIER

De Minister van Financiën,  
H.A.E. ARRON.

De Minister van Opbouw,  
M. Ch. CAMBRIDGE.

De Minister van Justitie  
en Politie,  
E.A. HOOST.

Uitgegeven te Paramaribo, 16 november 1976.

De Minister van Binnenlandse Zaken,  
C.D. OOFT.